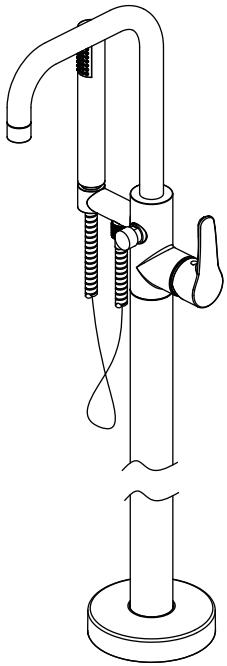
schön
simply modern

Model #67622-5001

USE AND CARE GUIDE

TUB FILLER FAUCET



Questions, problems, missing parts?
Call Schön Customer Service
8 a.m. - 6 p.m., EST, Monday - Friday

(800) 880-8164

www.schonsimplymodern.com

THANK YOU

We appreciate the trust and confidence you have placed in Schön through the purchase of this tub filler faucet. We strive to continually create quality products designed to enhance your home. Visit us online to see our full line of products available for your home improvement needs. Thank you for choosing Schön!

Table of Contents

Safety Information.....2
Warranty 2
Pre-Installation.....2
Planning Installation 2
Tools Required 2
Package Contents.....3
Installation.....4
Operation.....7
Care and Cleaning 7
Service Parts.....8

Safety Information

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate, or install the product.

CAUTION: Always turn off the water supply before removing an existing faucet or replacing any part of a faucet. Open the faucet handle to relieve water pressure and ensure that the water is completely shut off.

Warranty

LIMITED LIFETIME WARRANTY

Schön products are manufactured with superior quality standards and workmanship and are backed by our limited lifetime warranty. Schön products are warranted to the original consumer purchaser to be free of defects in materials or workmanship. We will replace FREE OF CHARGE any product or part that proves to be defective. Simply, call (800) 880-8164 to receive the replacement item. Proof of purchase (original sales receipt) from the original consumer purchaser must be made available for all Schön warranty claims.

This warranty excludes incidental/inconsequential damages and failures due to misuse, abuse or normal wear and tear. This warranty excludes all industrial, commercial & business usage, whose purchasers are hereby, extended a five year limited warranty from the date of purchase, with all other terms of this warranty applying except the duration of warranty.

Some states and provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights that vary from state to state and province to province. Please contact (800) 880-8164 for more details.

Pre-Installation

PLANNING INSTALLATION

Before beginning the installation of this product, ensure all parts are present. Compare parts with the Package Contents section. If any part is missing or damaged, do not attempt to install the product.

TOOLS REQUIRED

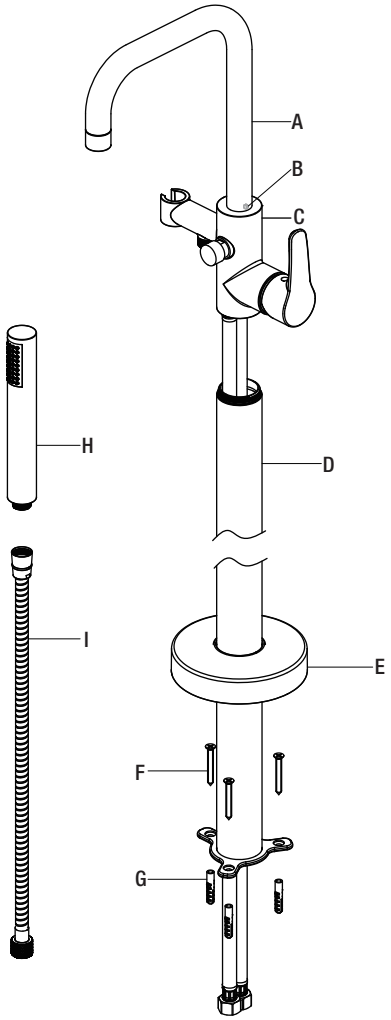
Adjustable wrench

Safety goggles

Phillips screwdriver

Pre-Installation (continued)

PACKAGE CONTENTS



Part	Description	Quantity
A	Spout	1
B	Set screw	1
C	Mixer	1
D	Standpipe	1
E	Escutcheon	1

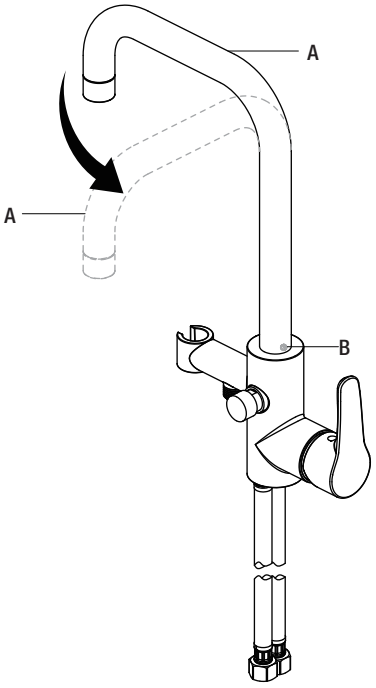
Part	Description	Quantity
F	Screw	3
G	Anchor	3
H	Shower head	1
I	Shower hose	1

Installation

1 Preparing for installation

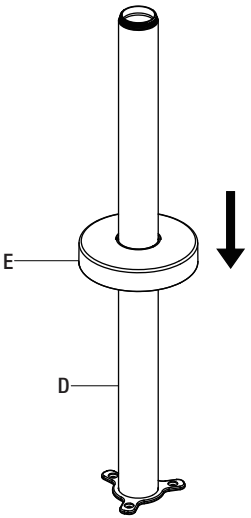
CAUTION: Always turn off the water supply before removing an existing faucet or replacing any part of a faucet. Open the faucet handle to relieve water pressure and ensure that the water is completely shut off.

- □ Shut off the water supply. Remove the old faucet. Clean the surface in preparation for the new faucet. Drill a hole min 57mm diameter-max 65mm diameter in the floor.
- □ Loosen the set screw (B) pre-assembled to the spout (A), rotate the spout (A) about 90^0 to make the spout (A) towards the front, then tighten the screw (B).



2 Installing the escutcheon

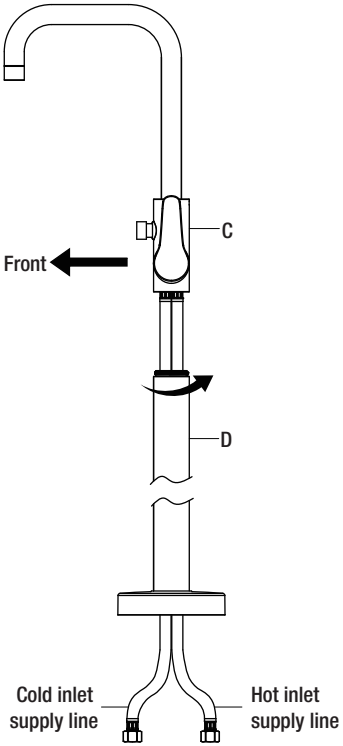
- □ Place the escutcheon (E) over the standpipe (D) and then push it to the base.



3 Screwing the mixer to the standpipe

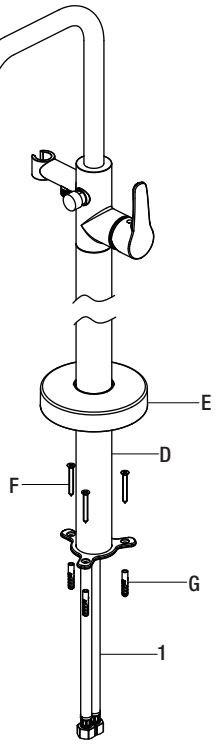
NOTE: Do not to reverse the cold and hot supply.

- □ Screw the standpipe (D) onto the mixer (C) by hand. Turn in a clockwise direction until it is tight.



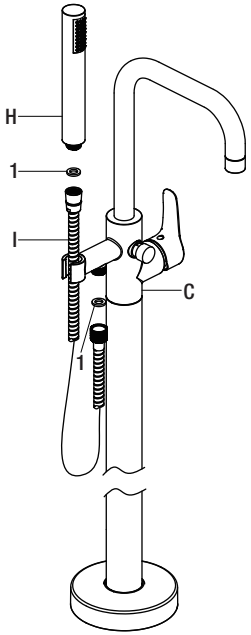
4 Securing the standpipe

- □ Locate the assembly on the desired location with the flexible tails (1) through the prepared hole and then holding the escutcheon (E), secure the standpipe (D).
- □ If mounting into wooden floor, secure the standpipe (D) using screws (F) only (wall plugs are not needed). If mounting into solid floor, mark the position of holes first and then secure the standpipe (D) using anchors (G) and screws (F). Where requried ensure correct anchors for your floor type are used.



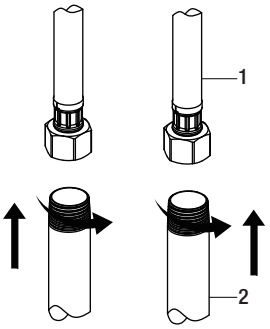
5 Connecting the shower hose

- □ Connect one end of the shower hose (I) to the mixer (C) and the other end to the shower head (H).
- □ Ensure the washer (1) is into each end for seal.



6 Making the waterline connections

- □ Connect the flexible supply lines (1) to the water supplies (2).

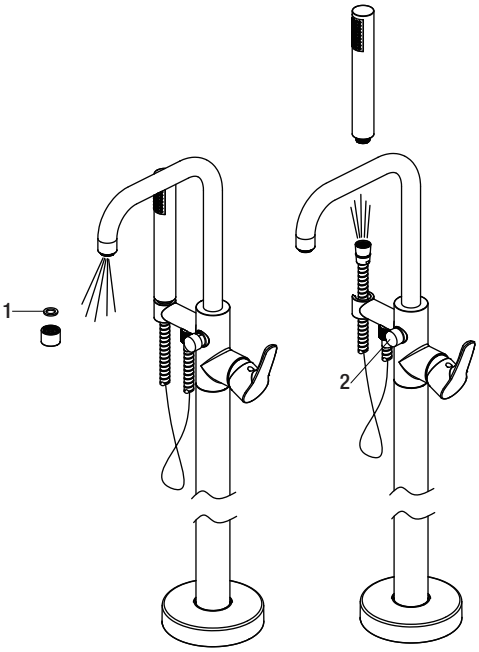


Operation

1 Flushing and checking for leaks

IMPORTANT: After installation is complete, remove the aerator to flush the water lines. Do not lose the gasket (1) in the aerator.

- □ Turn on the water supply and allow both hot and cold water to run for at least one minute each. Press the pin (2) to the bottom position, and flush water lines for one minute. This flushes away any debris that could cause damage to internal parts. Check for leaks.
- □ After flushing, turn the handle all the way off to shut off the water and reinstall the aerator. The pin should now be in its normal position. Re-tighten any connections if necessary, but do not overtighten.

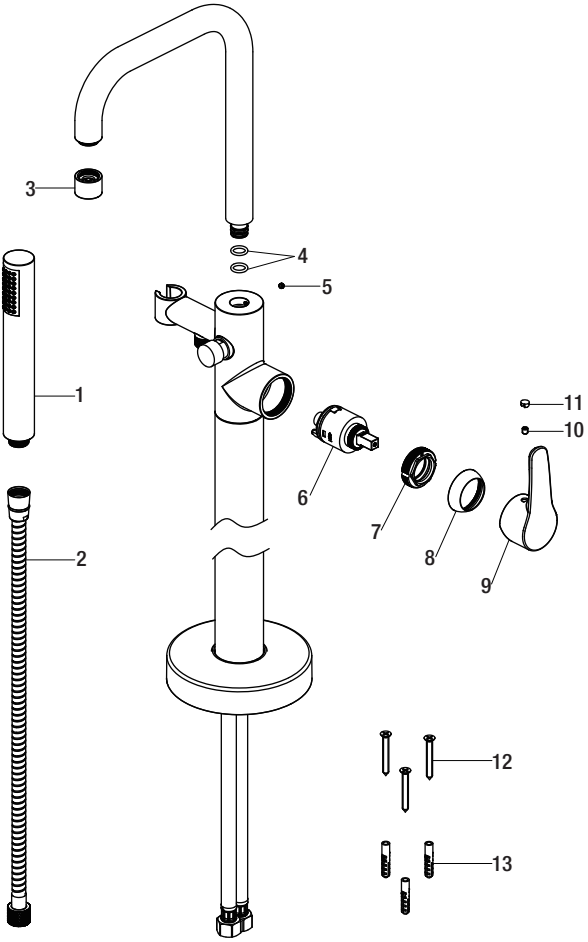


Care and Cleaning

- □ Preserve the finish of the faucet using a non-abrasive wax.
- □ When using non-abrasive cleaners, rinse off immediately when finished cleaning the faucet.
- □ Do not use abrasive cleaners when cleaning this faucet.

Service Parts

*Specify Finish



Part	Description	Part Number
1	Shower head	RP38237*
2	Shower hose	RP38236
3	Aerator	RP30169*
4	O-ring	RP60107
5	Set screw	RP50002
6	Cartridge	RP20063
7	Bonnet	RP70015

Part	Description	Part Number
8	Cap	RP80337*
9	Handle	RP13381*
10	Set screw	RP50113
11	Index	RP10067*
12	Screw	RP50037
13	Anchor	RP50036

schön™
simply modern

Questions, problems, missing parts?
Call Schön Customer Service
8 a.m. - 6 p.m., EST, Monday - Friday

(800) 880-8164

www.schonsimplymodern.com

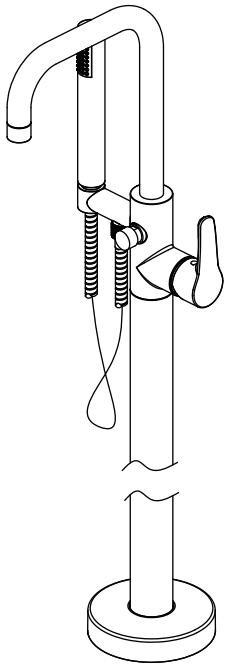
Retain this manual for future use.

schön
simply modern

Modelo Núm.: 67622-5001

GUÍA DE USO Y MANTENIMIENTO

GRIFO PARA BAÑERA



¿Problemas, preguntas o piezas faltantes?
llama al servicio al cliente de Schön
de lunes a viernes de 8 a.m. a 6 p.m., hora estándar del este

(800) 880-8164

www.schonsimplymodern.com

GRACIAS

Apreciamos la confianza que has depositado en Schön al comprar este grifo para bañera. Nos esforzamos por crear continuamente productos de calidad diseñados para mejorar su hogar. Visítanos en Internet para ver nuestra línea c ompleta de productos disponibles para las necesidades de mejoras de tu hogar. ¡Gracias por elegir a Schön!

Tabla de contenido

Información de seguridad 11
Garantía.....11
Pre-instalación 11
Planificación de la instalación 11
Herramientas necesarias 11
Contenido del paquete.....12
Instalación 13
Funcionamiento.....16
Cuidado y limpieza 16
Piezas de repuesto 17

Información de seguridad

Lee y comprende este manual completo antes de intentar ensamblar, operar o instalar el producto.

PRECAUCIÓN: Cierra siempre el suministro de agua antes de quitar un grifo existente o reemplazar cualquier pieza de un grifo. Abre la llave del grifo para liberar la presión de agua y asegúrate de que el suministro de agua esté completamente cerrado.

Garantía

GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA

Los productos de Schön están fabricados con normas y mano de obra de calidad superior y están respaldados por nuestra garantía de por vida limitada. Schön garantiza al comprador consumidor original que sus productos no presentan defectos materiales o de fabricación. Reemplazaremos GRATIS cualquier producto o pieza defectuosos. Simplemente llama al (800) 880-8164 para recibir el artículo de reemplazo.
El comprobante de compra (recibo de venta original) del comprador consumidor original debe estar disponible para todos los reclamos de garantía de Schön.

Esta garantía excluye daños y fallos incidentales/consecuenciales debido al mal uso, abuso o desgaste normal por el uso. Esta garantía excluye todos los usos industriales, comerciales y de negocios, a cuyos compradores se les extiende en la presente una garantía limitada de cinco años a partir de la fecha de compra, con todos los otros artículos de esta garantía que aplican excepto la duración de la garantía.

Algunos estados y provincias no permiten la exclusión o la limitación de los daños incidentales o consecuentes, por lo tanto, las limitaciones y exclusiones anteriores podrían no aplicarse a su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro. Para obtener más detalles, comunícate con el (800) 880-8164.

Pre-instalación

PLANIFICACIÓN DE LA INSTALACIÓN

Antes de comenzar la instalación de este producto, asegúrate de que no falta ninguna pieza. Compara las piezas con la sección de contenido del paquete. Si falta alguna pieza o está dañada, no intentes instalar el producto.

HERRAMIENTAS NECESARIAS

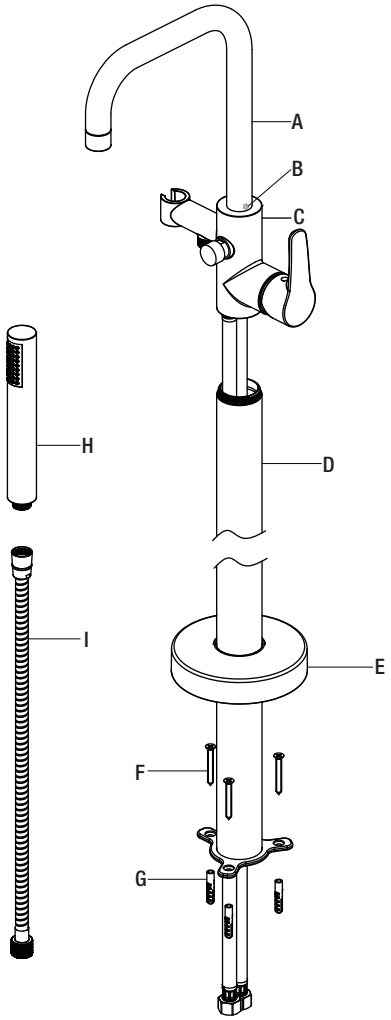
Llave ajustable

Gafas de seguridad

Destornillador Phillips

Pre-instalación (continuación)

CONTENIDO DEL PAQUETE



Pieza	Descripción	Cantidad
A	Caño	1
B	Tornillo de fijación	1
C	Mezcladora	1
D	Caño vertical	1
E	Placa protectora	1

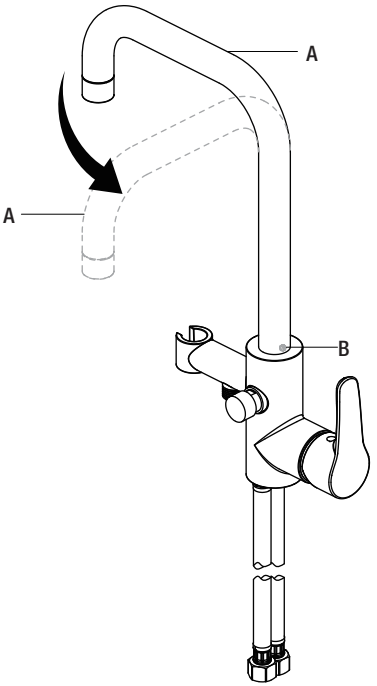
Pieza	Descripción	Cantidad
F	Tornillo	3
G	Anclaje	3
H	Cabezal de la ducha	1
I	Manguera de la ducha	1

1 Cómo prepararse para la instalación

PRECAUCIÓN: Cierra siempre el suministro de agua antes de quitar un grifo existente o reemplazar cualquier pieza de un grifo. Abre la llave del grifo para liberar la presión de agua y asegúrate de que el suministro de agua esté completamente cerrado.

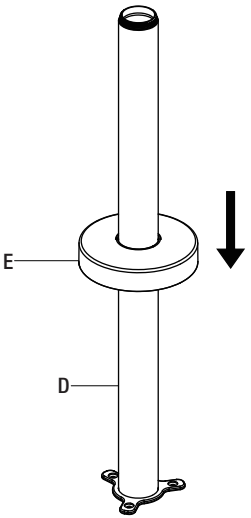
- □ Cierra el suministro de agua. Retira el grifo viejo. Limpia la superficie para prepararla para el grifo nuevo. Taladra un orificio en el suelo con un diámetro de 57 mm como mínimo y 65 mm como máximo.

- □ Afloja el tornillo de fijación (B) pre-instalado en el caño (A), rota el caño (A) alrededor de 90º para situarlo hacia el frente y luego aprieta el tornillo (B).



2 Cómo instalar la placa protectora

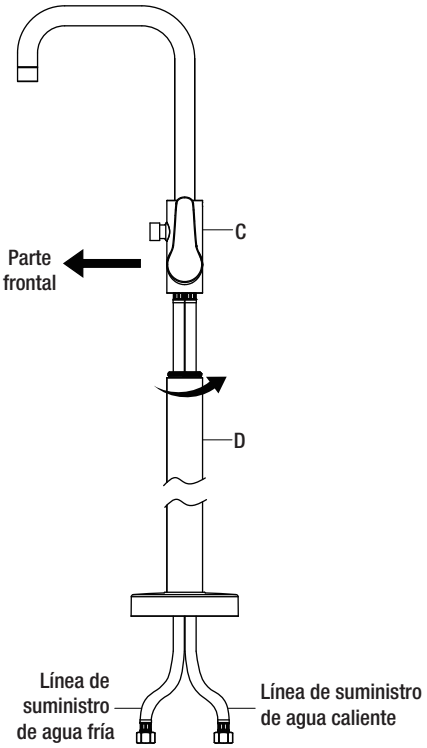
- □ Coloca la placa protectora (E) sobre el caño vertical (D) y empújala hasta la base.



3 Cómo enroscar la mezcladora en el caño vertical

NOTA: No inviertas el suministro de agua fría y caliente.

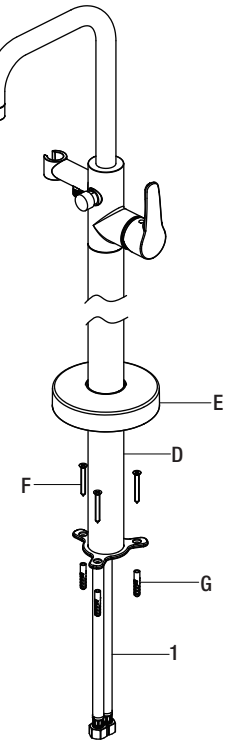
□ Enrosca con la mano el caño vertical (D) en la mezcladora (C). Hazlo girándolo en el sentido de las manecillas del reloj hasta que esté ajustado.



4 Cómo asegurar el caño vertical

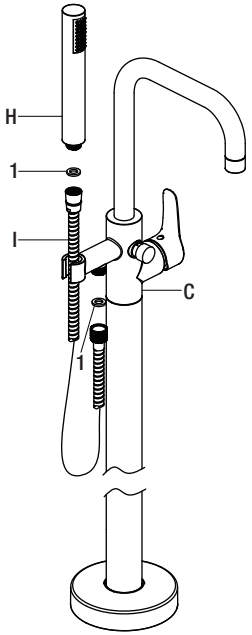
□ Coloca el ensamblaje en el lugar deseado con los extremos flexibles (1) insertados en el orificio preparado; después, sosteniendo la placa protectora (E), asegura el caño vertical (D).

□ Si se está instalando en un piso de madera, asegura el caño vertical (D) sólo con tornillos (F) (no se necesitan tapones de pared). Si se está instalando en un piso sólido, marca la posición de los orificios primero y luego asegura el caño vertical (D) con anclajes (G) y tornillos (F). En caso de ser necesarios, asegúrate de que los anclajes que uses sean los adecuados para tu tipo de piso.



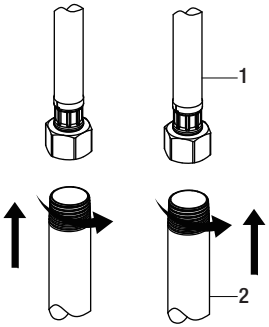
5 Cómo conectar la manguera de la ducha

- □ Conecta un extremo de la manguera de la ducha (I) a la mezcladora (C) y el otro extremo al cabezal de la ducha (H).
- □ Asegúrate de que haya una arandela (1) en cada extremo para un buen sellado.



6 Cómo hacer las conexiones de las tuberías de agua

- □ Conecta las líneas de suministro flexibles (1) a las líneas de suministro de agua (2).

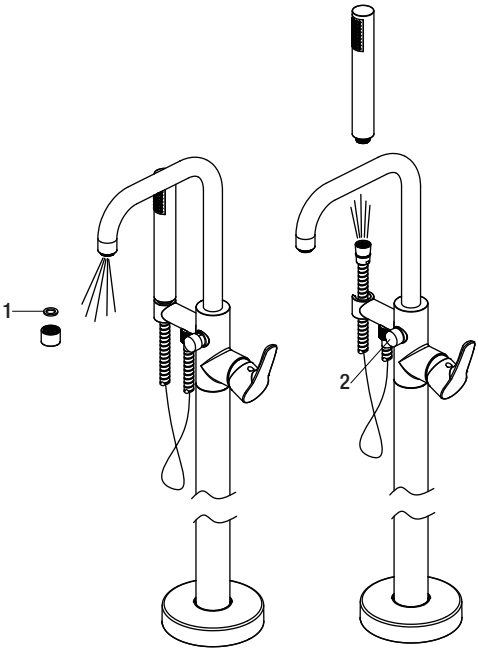


Funcionamiento

1 Cómo purgar las tuberías y comprobar que no haya fugas

IMPORTANTE: Después de terminar la instalación, retira el aireador para purgar las tuberías de agua. No aflojes la junta (1) en el aireador.

- □ Abre el suministro de agua y deja correr agua fría y caliente durante al menos un minuto cada una. Presiona el pasador (2) hasta la posición inferior y deja que el agua corra por las líneas de suministro durante un minuto. Esto enjuagará cualquier suciedad que podría dañar las piezas internas. Verifica que no haya filtraciones.
- □ Después de dejar correr el agua, gira la manija completamente para cerrar el suministro del agua y vuelve a instalar el aireador. El pasador debe estar entonces en su posición normal. De ser necesario, vuelve a ajustar cualquier conexión pero no aprietes demasiado.

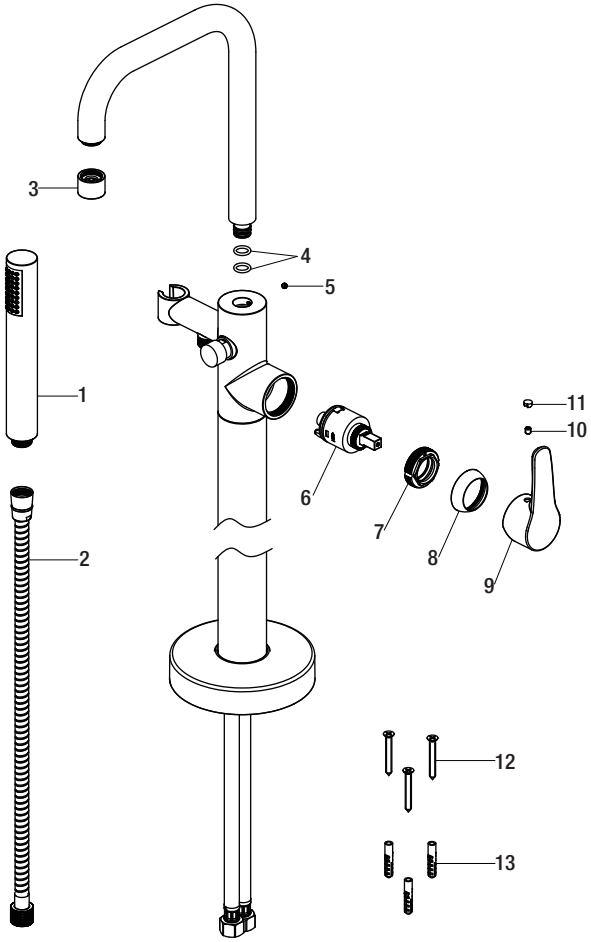


Cuidado y limpieza

- □ Conserva el acabado del grifo aplicando cera no abrasiva.
- □ Cuando uses limpiadores no abrasivos, enjuaga de inmediato cuando termines de limpiar el grifo.
- □ No uses limpiadores abrasivos para limpiar este grifo.

Piezas de repuesto

*Especificar acabado



Pieza	Descripción	Número de pieza
1	Cabezal de la ducha	RP38237*
2	Manguera de la ducha	RP38236
3	Aireador	RP30169*
4	Aro tórico	RP60107
5	Tornillo de fijación	RP50002
6	Cartucho	RP20063
7	Bonete	RP70015

Pieza	Descripción	Número de pieza
8	Tapa	RP80337*
9	Llave	RP13381*
10	Tornillo de fijación	RP50113
11	Índice	RP10067*
12	Tornillo	RP50037
13	Anclaje	RP50036

schön™
simply modern

¿Problemas, preguntas o piezas faltantes? Antes de regresar a la tienda,
llama a servicio al cliente de Schön
de lunes a viernes de 8 a.m. a 6 p.m., hora estándar del este

(800) 880-8164

www.schonsimplymodern.com

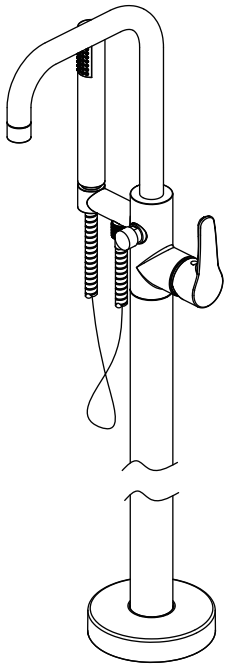
Conserva este manual para uso futuro.

schön
simply modern

Modèle n°67622-5001

GUIDE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN

ROBINET DÉVERSEUR DE BAIGNOIRE



Questions, problèmes, pièces manquantes?
Appelez le service à la clientèle de Schön
entre 8 h et 18 h, HNE, du lundi au vendredi au

(800) 880-8164

www.schonsimplymodern.com

MERCI

Nous vous remercions d'avoir fait confiance à Schön en achetant ce robinet déverseur de la baignoire. Nous efforçons en permanence de créer des produits de qualité conçus pour perfectionner votre maison. Vous pouvez visiter notre site en ligne pour consulter notre gamme complète de produits pour vos besoins de rénovation résidentielle. Merci d'avoir choisi Schön!

Table des matières

Consignes de sécurité 20
Garantie.....20
Pré-installation 20
Planification de l'installation.....20
Outils requis.....20
Contenu de l'emballage 21
Installation 22
Utilisation 25
Entretien et nettoyage 25
Pièces de rechange 26

Consignes de sécurité

Veuillez lire et comprendre la totalité de ce guide avant d'assembler, d'utiliser ou d'installer ce produit.

ATTENTION : Coupez toujours l'alimentation en eau avant d'enlever un robinet existant ou de remplacer n'importe quelle partie du robinet. Ouvrez la poignée du robinet pour libérer la pression de l'eau et vous assurer que l'alimentation en eau est complètement coupée.

Garantie

GARANTIE À VIE LIMITÉE

Les produits Schön sont fabriqués selon des normes de qualité et une exécution supérieures et sont couverts par notre garantie à vie limitée. Les produits Schön sont garantis à l'acheteur original être exempts de vices de matériaux ou de fabrication. Nous remplacerons GRATUITEMENT chaque produit ou pièce qui s'avère défectueux /défectueuse. Il vous suffit d'appeler le (800) 880-8164 pour recevoir l'article de rechange. Une preuve d'achat (facture originale) de l'acheteur original doit être disponible pour toute réclamation au titre de la garantie Schön.

Cette garantie exclut tous dommages indirects et accessoires et toutes les défaillances découlant d'une mauvaise utilisation, d'une utilisation abusive ou de l'usure et de la détérioration normales. Cette garantie exclut tout usage industriel ou commercial. Pour de tels usages, il est offert aux acheteurs par les présentes une garantie limitée de cinq ans à compter de la date d'achat, tous les termes de la garantie ci-dessus étant applicables à l'exception de la durée.

Certains états et provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la restriction des dommages indirects et accessoires; par conséquent les restrictions précédentes pourraient ne pas s'appliquer à votre cas. En vertu de la présente garantie, vous bénéficiez de droits juridiques particuliers, toutefois d'autres droits peuvent s'appliquer selon la province où vous résidez. Veuillez contacter le (800) 880-8164 pour obtenir davantage d'informations.

Pré-installation

PLANIFICATION DE L'INSTALLATION

Avant de commencer l'assemblage de ce produit, assurez-vous que toutes les pièces sont présentes. Comparez les pièces avec la liste du Contenu de l'emballage. Si une pièce est manquante ou endommagée, ne tentez pas d'assembler ce produit.

OUTILS REQUIS

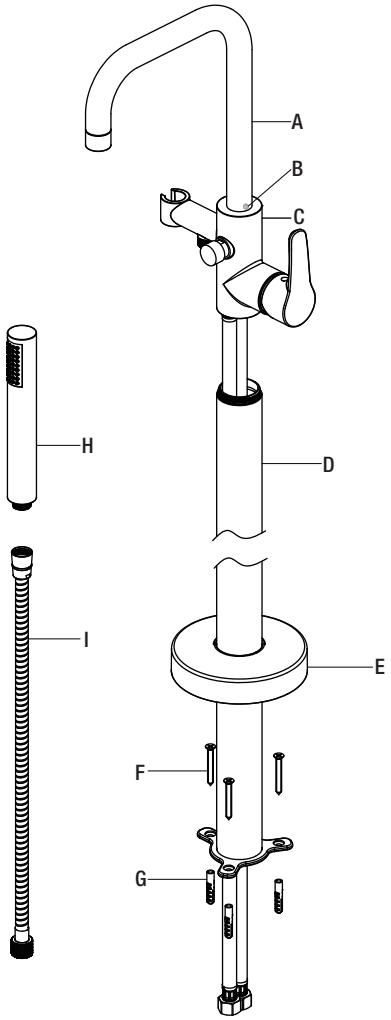
Clé à molette

Lunettes de protection

Tournevis cruciforme

Pré-installation (suite)

CONTENU DE L'EMBALLAGE



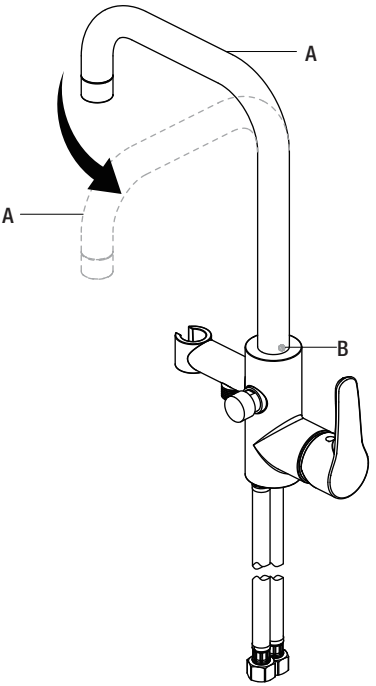
Pièce	Description	Quantité
A	Bec	1
B	Vis de pression	1
C	Mitigeur	1
D	Tuyau autoportant	1
E	Rosace	1

Pièce	Description	Quantité
F	Vis	3
G	Cheville	3
H	Pomme de douche	1
I	Tuyau flexible de douche	1

1 Préparation en vue de l'installation

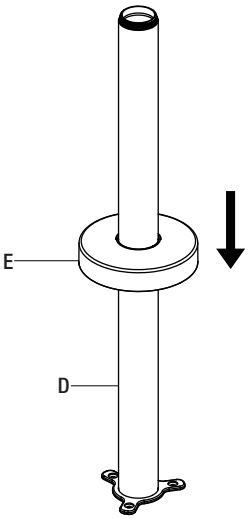
ATTENTION : Coupez toujours l'alimentation en eau avant d'enlever un robinet existant ou de remplacer n'importe quelle partie du robinet. Ouvrez la poignée du robinet pour libérer la pression de l'eau et vous assurer que l'alimentation en eau est complètement coupée.

- □ Fermez l'alimentation en eau. Retirez l'ancien robinet. Nettoyez la surface avant l'installation du nouveau robinet. Percez un trou de 57 mm minimum et 65 mm maximum de diamètre dans le sol.
- □ Desserrez la vis de pression (B) pré-assemblée sur le bec (A), tournez le bec (A) d'environ 90° pour orienter le bec (A) vers l'avant, puis serrez la vis (B).



2 Installation de la rosace

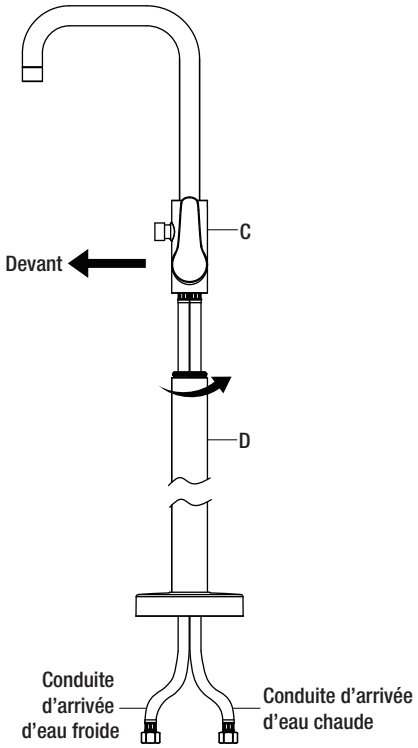
- □ Placez la rosace (E) par-dessus le tuyau autoportant (D), puis poussez-la dans la base.



3 Visser le mitigeur sur le tuyau autoportant

REMARQUE : N'inversez pas l'alimentation d'eau froide et chaude.

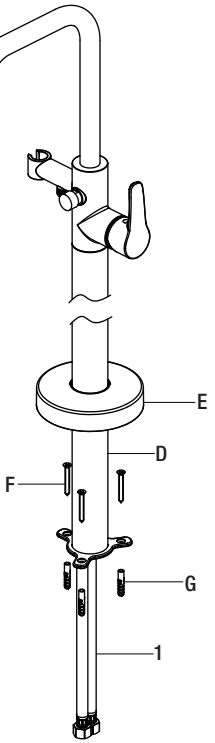
□ Vissez le tuyau autoportant (D) sur le mitigeur (C) à la main. Tournez dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit serré.



4 Fixation solide du tuyau autoportant

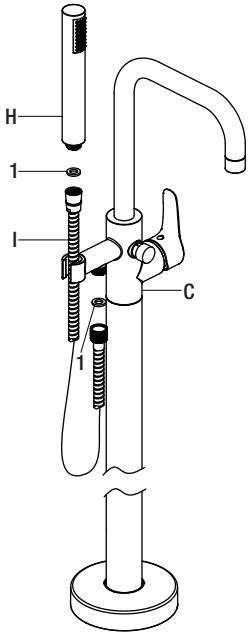
□ Placez l'ensemble à l'emplacement souhaité avec les embouts flexibles (1) à travers le trou préparé, puis, en tenant la rosace (E), fixez solidement le tuyau autoportant (D).

□ Si vous installez dans un plancher, fixez solidement le tuyau autoportant (D) au moyen de vis (F) seulement (les prises murales ne sont pas requises). Si vous installez dans un sol plein, marquez tout d'abord la position des trous, puis fixez solidement le tuyau autoportant (D) en utilisant des chevilles d'ancrage (G) et les vis (F). Selon les besoins, assurez-vous d'utiliser les chevilles d'ancrage correctes pour votre type de sol.



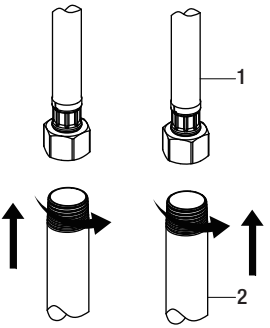
5 Raccordement du tuyau de douche

- □ Raccordez une extrémité du tuyau de douche (I) au mitigeur (C) et l'autre extrémité à la pomme de douche (H).
- □ Assurez-vous que la rondelle (1) est présente à chaque extrémité pour assurer l'étanchéité du joint.



6 Branchement des conduites d'alimentation en eau

- □ Raccordez les conduites d'alimentation flexibles (1) aux conduites d'alimentation en eau (2).

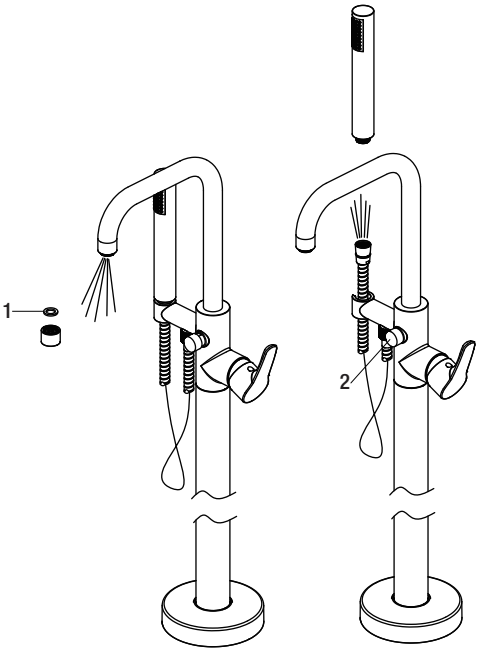


Utilisation

1 Purge et recherche de fuites

IMPORTANT : Une fois l'installation terminée, retirez l'aérateur pour purger les conduites d'alimentation en eau. Ne perdez pas le joint d'étanchéité (1) dans l'aérateur.

- □ Ouvrez l'alimentation en eau et laissez couler l'eau chaude et l'eau froide au moins une minute chacune. Poussez la tige (2) en position basse, puis purgez les conduites d'alimentation en eau pendant une minute. Ceci purge tous les débris qui pourraient endommager les pièces internes. Vérifiez s'il y a des fuites.
- □ Après la purge, tournez complètement la manette pour fermer l'eau et remettez l'aérateur. La tige devrait maintenant être dans sa position normale. Resserrez tous les raccords au besoin mais ne serrez pas trop.

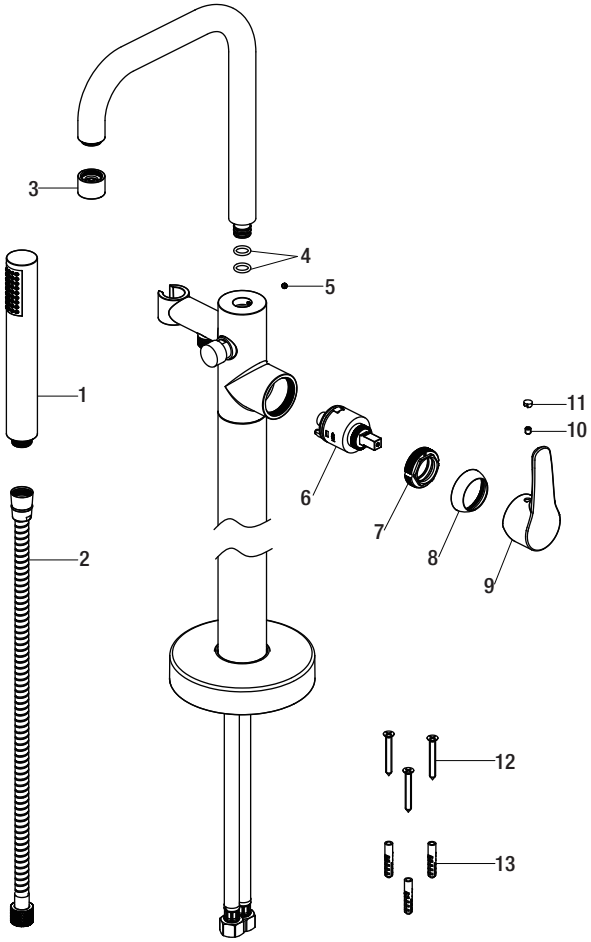


Entretien et nettoyage

- □ Préservez le fini du robinet en appliquant une cire non abrasive.
- □ Lors de l'utilisation de nettoyants non abrasifs, rincez immédiatement lorsque vous avez terminé de nettoyer le robinet.
- □ N'utilisez pas de produits abrasifs pour le nettoyage de ce robinet.

Pièces de rechange

*Spécifiez un fini



Pièce	Description	Numéro de pièce
1	Pomme de douche	RP38237*
2	Tuyau flexible de douche	RP38236
3	Aérateur	RP30169*
4	Joint torique	RP60107
5	Vis de pression	RP50002
6	Cartouche	RP20063

Pièce	Description	Numéro de pièce
7	Chapeau	RP70015
8	Capuchon	RP80337*
9	Manette	RP13381*
10	Vis de pression	RP50113
11	Indicateur	RP10067*
12	Vis	RP50037
13	Cheville	RP50036

schön™
simply modern

Questions, problèmes, pièces manquantes? Avant de retourner au magasin,
appelez le service à la clientèle de Schön
de 8h à 18h, HNE, du lundi au vendredi

(800) 880-8164

www.schonsimplymodern.com

Conservez ce manuel pour référence future.